

Nueva Era, Año II, N° 37

Florencio Varela, 22 de Octubre de 1941

Instituto: Estudio Iniciales

*Proyecto: “La política y la cultura de masas en
escala: estudio de experiencias sociales en
espacios culturales y políticos en la región
varelense durante la primera mitad del siglo XX”*



Esta obra está libre de restricciones de propiedad intelectual conocidas.

Documento descargado de RID - UNAJ Repositorio Institucional Digital de la Universidad Nacional Arturo Jauretche

Cita recomendada:

(22 de Octubre de 1941) En *Nueva Era*, 2(37). Disponible en RID - UNAJ Repositorio Institucional Digital UNAJ
<https://biblioteca.unaj.edu.ar/rid-unaj-repositorio-institucional-digital-unaj>

FRENTE AL CUADRO

Frente al cuadro que anima la escena política del momento actual, asistimos atónitos al espectáculo multiforme que en sucesiva continuidad de mutaciones, nos brinda, de sorpresa en sorpresa y a la manera de las obras del "gran guignol", nuevas y diásporas emociones.

Ante el proscenio, los efectos visuales de hilarante comicidad que ofrecen los personajes animadores de la farsa "puesta en escena", y la interpretación "teatral" impecable en los "distintos roles", no alcanzan a despejar la sensación del hondo drama que se desarrolla "entre - telones", que no se ve, pero se presiente con claridad de perfiles trágicos.

Miremos el cuadro por dentro, donde los efectos de luces en las deformaciones de la realidad que se vive en la escena nacional: Soporta la República la pesada lámpara de un oficialismo acondicionándolo todo a mezquinos intereses de baja política, con el interrogante desconizador de una oposición que ha perdido la fuerza moral que la elevó ante el concepto de las masas ciudadanas argentinas, y que solo espera pasivamente, de renunciamiento en renunciamiento, que el desgaste intestino de las fuerzas políticas de primacía circunstancial, melle las bases de un gobierno tambaleante y realice la obra de salud pública que el pueblo todo pide a gritos.

Así andamos, como siempre, por el viejo camino del gobierno y detras de "la situación" como única inquietud.

El agudo problema electoral afirma el concepto. Unos van al comicio a "documentar el fraude". Otros por "afirmación de partido". Ninguno lo hace por la defensa franca y valiente de los derechos políticos del pueblo, que es lo único que puede justificar la presencia de los partidos en las justas electorales. Y no es posible deslindar responsabilidades donde todos somos culpables.

Si los hombres que detentan el poder del gobierno han olvidado lamentablemente el cumplimiento de sus deberes esenciales, subalternizando la alta función a intereses mezquinos de bandería, los núcleos de oposición que carecen de la energía necesaria para defender sus derechos, que son implícitamente los derechos del pueblo, no pueden enrostrar inculpaciones a un gobierno que se desenvuelve huérfano de opinión pública, sin antes confesar su propia derrota moral.

¿Cuál es entonces la función orgánica de la oposición?

Primero, la obra interna reconstructiva, que haga renacer el concepto de moral política perdida en las bifurcaciones del camino andado, cuya rectitud no se debió abandonar jamás, en aras de soluciones nacionales mal entendidas y caprichosamente interpretadas. Luego, por propia gravitación, del procedimiento sano y las actitudes altivas, tendremos la fuerza moral que a la manera de ráfaga saludable, disipe del horizonte de la patria los nubarrones que ensombrecen su porvenir.

Por renuncia del Inteventor Dr. Gonzalez Gowland asume tales funciones el Coronel E. Rottjer

EL FUNCIONARIO DIMITENTE DISCREPA CON EL P. E. NACIONAL SOBRE LA INTERPRETACION DE LAS INSTRUCCIONES QUE SE LE IMPARTIERAN AL ASUMIR EL CARGO QUE ABANDONA.

El nuevo Inteventor Federal en la Provincia afirma el propósito de no reaver los nombramientos de comisionados municipales ultimamente producidos

Como es del conocimiento público, a raíz de la renuncia del Dr. González Gowland, originada por discrepancias con el P. E. Nacional sobre las formas de interpretación de las instrucciones que se le impartieron al asumir el cargo de Inteventor Federal en la Provincia, ha sido designado en su reemplazo, el Coronel Enrique Rottjer, quien, a estar a las primeras noticias de difusión pública, ha afirmado su propósito de no reaver los nombramientos de Comisionados Municipales ultimamente designados.

Los sucesivos cambios de Delegados Federales, afirman también el concepto ya definido de que esas actitudes tornadizas revelan un estado de descomposición intestina en las esferas del gobierno nacional.

Las primeras declaraciones del nuevo Inteventor, en las que se refiere a las formas de crítica o comentarios de prensa referentes a su gobierno, nos adelantan con precisión exacta, el perfil inconfundible de su fisonomía política.

Secretaría del Consejo Escolar

Habiéndole sido acordada la licencia solicitada por la Secretaria Titular del Consejo Escolar de este Distrito, señora Hilda A. de Castaldo, por resolución del señor Comisionado Escolar atenderá tales funciones con carácter interino, la señorita Elena Quiroga.

La Secretaria interina atenderá las funciones inherentes al cargo, en la sede del Consejo Escolar, de 8 a 11 horas.

Ha sido confirmado el Secretario Municipal

Al tomar posesión del cargo de Comisionado Municipal el señor Don Ernesto Mayor Zapola, su primera medida administrativa fué la confirmación del señor Rogelio Balado para el cargo de Secretario Municipal.

A estar a las noticias que hemos recogido, el personal de administración de la Comuna ha sido declarado en comisión.

Permanente

BREGAMOS por la instalación de una Sucursal o Agencia Bancaria en este pueblo, cuya falta, ocasiona diásporas perjuicios al comercio vareliense y al vecindario todo, que ante el apremio, debe servirse en distintas sucursales bancarias de localidades circunvecinas.

INTERPRETAMOS el sentir unánime de un pueblo que por la importancia de su comercio y el aumento de población, ya ha adquirido mayoría de edad, y no puede vivir supeditado a tutelajes exteriores que entorpecen su normal desenvolvimiento interno.

COADYUVAMOS decididamente al esfuerzo vecinal, conducente a lograr esta aspiración colectiva.

"Nueva Era" entrevista al Sr. Comisionado Municipal

El Funcionario Comunal responde a nuestro requerimiento periodístico

Consecuentes con la norma de conducta impuesta a nuestra función de prensa, entrevistamos al flamante funcionario comunal a poco de haber tomado posesión de su cargo.

Categorico y sin vacilaciones, responde a nuestro requerimiento periodístico con la precisión de quien tiene concepto formado de la función que va a desempeñar. Sus declaraciones, están acondicionadas a lo relativo del tiempo que circunstancias de orden político públicamente conocidas, permitan actuar al frente de la Comuna.

En líneas generales, el nuevo funcionario expresa su desvinculación con las corrientes políticas actuantes, y el firme propósito de no desviar su conducta hacia ningún ángulo que lesionen sus inspiraciones de gobernanza, a las cuales, asocia el respeto unánime que le merece el vecindario vareliense, y su lealtad hacia el gobierno de la Intervención Federal, entendiéndolo sobre este particular, que, para no dejar dudas al respecto, su independencia de carácter le permitirá asumir actitudes concordantes con su modalidad, cuando circunstancias especiales lo obliguen. Discrepa en principio con las formas usuales de la administración comunal, afirmando categoricamente que bajo su égida administrativa no se realizará nada basado en cálculos para lo porvenir, y sin que previamente se hayan ajustado los resortes de financiación en forma que permitan la solvencia dentro del marco de la realidad económica del erario comunal, ya sea para la contratación de obras, como para la solución de todo problema que demande erogaciones.

No obstante su conocimiento del medio, por el que siempre ha demostrado preocupación en su carácter de vecino, declara que aun no tiene una orientación definitiva con respecto a los problemas de orden vial, pero sí, el firme propósito de prestarles preferente atención, adelantando que continuará las gestiones tendientes a lograr la construcción de los respectivos caminos que unen las villas "Estanislao S. Zeballos" y "Del Plata" con el éjido urbano de este pueblo. Además, no escatimará esfuerzos para obtener la instalación de una Sucursal o Agencia bancaria en esta localidad, problema éste, cuya solución constituye una aspiración colectiva del vecindario.

Estas son en síntesis las declaraciones que el señor Comisionado Municipal formula para

el conocimiento público que nuestra función de prensa nos impone, y que nosotros no tenemos inconveniente en calificar de atinadas y sensatas, aparte del sentimiento de solidaridad que nos merecen, pero, lo que más nos satisface en sus raptos de espontaneidad fueron sus palabras finales, cuando, a manera de acotación, afirma que la crítica sugerente no le molestará en lo más mínimo, porque ella es siempre constructiva cuando es sanamente inspirada, y que siendo el hombre un ac-

cidente pasajero en la vida de los pueblos, está comprendido dentro del error humano, fácilmente subsanable si se prestan oídos a todas las sugerencias.

N. de la R. — A pocos instantes de realizada esta entrevista con el flamante funcionario, se produce la renuncia del Inteventor Federal en la Provincia que es de pública notoriedad, lo que nos impide formular apreciaciones con respecto a los alcances que puedan gravitar sobre la posición del señor Comisionado Municipal.

Estado financiero de la Comuna al hacerse cargo el nuevo Comisionado Municipal

De acuerdo al acta respectiva de entrega de la Comuna, verificada el día 16 del corriente mes, en cuya fecha se hizo cargo el nuevo Comisionado Municipal don Ernesto Mayor Zapola, el estado financiero es el siguiente:

Dinero en Caja:	
Fondos ordinarios	1.212.66
Fondos especiales "Acreedores por depósito en garantía"	130.20
Fondos especiales "Impuestos Fiscales 30 %"	1.304.74
Fondos especiales "Publicación de edictos"	15.—
Total	2.662.60
Saldo Banco Provincia Sucursal Lomas de Zamora:	
c/c. Municipalidad Florencio Varela	15.350.93
c/c. Municipalidad Florencio Varela "Sala de Primeros Auxilios"	45.08
Saldo Banco Provincia Sucursal Quilmes:	
c/c. Municipalidad Florencio Varela	760.96
Total	16.156.97
Total	18.819.57
Saldo Banco Provincia Sucursal Lomas de Zamora:	
c/c. Municipalidad Florencio Varela "Depósito en garantía"	2.971.49
Saldo Banco Provincia Sucursal Quilmes:	
Depósitos en Custodia	5.150.—
Total	8.121.49
En el libro Mayor a fojas 208 y 209 se establecen los siguientes deudores morosos:	
Alumbrado y Limpieza	123.235.89
Construcción de veredas	4.085.57
Total	127.321.46
Se pagó hasta la fecha por impuestos atrasados	8.849.97
Estableciendo por contribuyentes morosos	118.471.49
Detalle de los acreedores municipales	
A fojas 1 al 24 del libro Cuentas Corrientes:	64.447.92
Bonos de Pavimentación	
Depósitos en garantía:	
Nardelli y Cia.	5.280.20
Vicente Peluffo y Cia.	2.638.29
José Noceloni	333.20
Total	8.251.69
Total	72.699.61

Centro Cultural Sarmiento

Exposición de arte gráfico

Los distintos cursos que se dictan en la Universidad Popular que funcionan en el local social del Centro Cultural Sarmiento, se aproximan a su finalización, pues darán término el día 15 de Noviembre. Por lo tanto, los alumnos que tengan trabajos, los prácticos expresados, desearán presentarlos a su terminación para presentarlos con el tiempo necesario, a fin de que puedan ser expuestos en la muestra que es posible se realice en los últimos días de Noviembre.

Esperamos que la exposición que se prepara actualmente alcance los contornos artísticos de la primera muestra ofrecida por la Universidad Popular, que satisfaga ampliamente a la gran cantidad de visitantes que se hicieron presentes en aquella oportunidad.

Exposición de arte gráfico

Patrocinada por la Comisión de Cultura del Centro Cultural Sarmiento, el día 24 del corriente se inaugurará en el salón de Actos de la entidad antes mencionada, una muestra de pintura a cargo de la distinguida concubina señora Zulma P. de Rojas, la que expondrá una serie de trabajos realizados sobre estudios de distintos tipos y ambientes.

Tendremos oportunidad con la muestra que se nos anticipa de apreciar las brillantes condiciones artísticas que adornan la personalidad de la expositora.

Esta exposición que podrá ser visitada en los días 24, 25, y 26 de 18 a 21 horas, y que es de libre acceso al público, significa un exponente de cultura que identifica la obra educativa del Centro Cultural Sarmiento.

CLUB VARELA JUNIORS

LA FIESTA CONMEMORATIVA DEL DIA DE LA RAZA

Con singular brillo y a tono con los preparativos previos, se realizó el día sábado 11 del corriente en la sede social del Club Varela Juniors, la fiesta conmemorativa del Día de la Raza.

Crecida concurrencia de familias varelaenses asistió a presenciar esta hermosa fiesta, cuya ganadora, realizada con la prestancia de un núcleo numeroso de niñas y señoritas correctamente ataviadas, trajo al recuerdo aquellas reuniones suculentas de antaño varelaense, cuantales en su medio más reducido y modesto, con perfiles inconfundibles de grande allele, primaba la delicadeza y calalerosidad como un signo revelador de cultura, que actualmente ha ahuyentado de los salones ciertos modernismos perniciosos.

La Comisión de Fiestas de la entidad organizadora no escatimó esfuerzos para lograr el lucimiento de la fiesta, que como complemento indispensable en honor de la festividad que se conmemoraba, tuvo su mas significativa atracción en la interpretación de una danza tradicional argentina a cargo de un conjunto de señoritas y jóvenes de esta localidad. Fué interpretado el Pericón Nacional por ocho parejas integradas por las señoritas: Mora Boerr, Elsa Delpino, Chona Balcone, Maria Lizza, Sara Cajani, Alicia Cafferata, Delia Devincenzi, e Hilda Dantas, y por los jóvenes: Enrique Calvi, Fermin Fernandez, Rodolfo Melzi, Americo Cafferata, Domingo Balcone, Héctor Cabello, y Ricardo Luz,

a quienes instruyó el señor Robertazzi, integrando también el conjunto de baile. La interpretación de esta danza tradicional, tuvo en todos los intérpretes la corrección y justeza coreográfica indispensable como para resultar una realización impecable, a la que contribuyó exitosamente la ejecución musical al piano de la señorita Leonor Robertazzi.

También contribuyó eficazmente al éxito de la fiesta, las interpretaciones de danzas regionales argentinas ejecutadas al piano por el joven Sebastián Bieyries, quien, dentro de su desconocimiento absoluto de la técnica musical, reveló su filia intuitiva en el arte interpretativo de estos motivos folklóricos.

La animación en los bailables, que fueron amenizados por el conjunto orquestral Novelty, constituyó el motivo central de esta fiesta que ha dejado gratos recuerdos entre participantes y organizadores.

Despedida del terrero

Con motivo de su alejamiento de este pueblo, el señor Adolfo Castaldo fué despedido cordialmente por sus amigos.

El día miércoles 15 del corriente, se realizó en la sede social del Club Varela Juniors una demostración de ajedrez que le tributó un núcleo de amigos al señor Adolfo Castaldo, con motivo de su alejamiento de este pueblo.

Esta simpática y exitosa demostración de ajedrez que recibió el dilecto y leal amigo de ajedrez del pueblo que se despidió, reunió alrededor de un mesa de camaradería a un numeroso núcleo de sus amigos comunes, que en la franca camaradería de la cena servida en su honor, testimoniaron el profundo afecto que supo inspirar.

La demostración fué oficiada por el Sr. Robertazzi, cantando el homenajeado en algunos momentos, que a través de agradecimiento. Luego, insistentes pedidos de los mensuales, hicieron uso de las palabras los señores, José Dantas Rey y Alfredo R. Scrochi.

Club Deportivo "Petit Breton"

Nuevas autoridades. De acuerdo a lo que establece el estatuto del Club del epígrafe, procedió a la renovación de la Comisión Directiva, la que quedó integrada en la siguiente forma:

Presidente, señor Francisco R. Castell; Vicepresidente, señor José R. Tellado; Secretario, señor Luis S. Genoud; Prosecretario, señor Valentín Tellado; Tesorero, señor Pedro Rosella; protesorero, señor Máximo Lorenzo; Vocales: señores, Victoriano F. López; Salvador Pistorio, Guillermo De Gattardo, Enrique Santos, Alfredo Badan y Carlos Soravia; Revisor de cuentas: señor Mariano Supervia.

Campeonato "Copa Municipalidad de Feio. Varela"

Sobre un recorrido de 50 kilómetros, el día 12 se disputó otra serie por la posesión de la Copa "Municipalidad de Florencia Varela", de acuerdo a la reglamentación que rige la prueba.

En lucha interesante el aficionado Carlos Soressi logró clasificarse en el puesto de vanguardia y con ello se adjudicó los 5 puntos de rigor. Le siguieron en el orden de llegada los aficionados Francisco Mauricio, Ernesto Soressi, Oscar Trias y Luis S. Genoud, quienes con esfuerzo ponderable contribuyeron al mayor brillo de la reunión.

Con los resultados obtenidos la clasificación general es la siguiente:

- | Pts. | |
|------|----------------------------------|
| 1º | Oscar Trias 15 |
| 2º | Ernesto Soressi 12 |
| 3º | Luis S. Genoud 9 |
| 4º | Salvador Giordano 8 |
| 5º | Carlos Soressi 8 |
| 6º | Cándido Angelini 7 |
| 7º | Francisco Carbellude 5 |
| 8º | Raúl Díaz 4 |
| 9º | José Pardo 3 |
| 10º | Francisco Mauricio 3 |
| 11º | Domingo Carbellude 2 |

Como podrá apreciarse de lograr el triunfo en la próxima competición se adjudicará el premio instituido, el aficionado Oscar Trias.

SUMAMENTE BARATO!

Excesivamente económico... Puede usted vestirse bien y a la moda

EL NUEVO

TALLER DE SASTERIA para hombres y señoras

— de —

NORBERTO MALLIATO le brinda esa oportunidad

VISITELO!... en

Calle MONTEAGUDO 327

— PROFESIONALES —

Dr. SALVADOR SALLARES
MEDICO CIRUJANO
Horas de Consultorio por la mañana.
Humberto 1º 163 - U. T. 35
Florencio Varela

Dr. HECTOR J. NISO
MEDICO CIRUJANO
del Hosp. "Luisa C. de Gandulfo"
Consultas de 14 a 18 horas.
Bm. Mitre 160 - U. T. 180
Florencio Varela

Dr. CARLOS M. CABELLO
CIRUJANO DENTISTA
De la Asistencia Pública de Buenos Aires
Entre Ríos 672 Bs. Aires
U. T. 37 - 4926

Consultorio en F. Varela
CALLE BELGRANO 175
En horas de la mañana atiende todos los días

Dr. AMADOR LUIS ROSSELLI
ODONTOLOGO
Todos los días de 9 a 12 y de 15 a 19, menos los jueves
San Martín y Bm. Mitre
Florencio Varela

JORGE A. DREYER
— Escribano Público Nacional —
Registro de Contratos número 2.
Monteagudo 129 - U. T. 168
F. Varela

Sra. TOMASA GONZALEZ
PARTERA
Consultas de 14 a 16 horas
Se reciben pensionistas
Humberto 1º 173 - U. T. 236

ESTUDIO JURIDICO
— de —
R. N. SALLARES
ASUNTOS JUDICIALES Y ADMINISTRATIVOS.
CHACABUCO 68
Florencio Varela
45 - Nº 713 — La Plata

ESCRIBANIA PUBLICA
— de —
MARIANO L. CABRAL
HIPOTECAS — TESTAMENTOS — ESCRITURAS EN GENERAL
CHACABUCO 68
Florencio Varela
45 - Nº 713 — La Plata

Conservatorio Williams
DIRECTOR: ALBERTO WILLIAMS
SUB-DIRECTORA: ESTHER SALAS DE SANZ
Clases de piano — violín — guitarra — solfeo armonía y perfeccionamiento.
ABIERTA LA MATRICULA TODO EL AÑO
BOCCUZZI 170

F. VARELA

Dr. LUIS BRAYO ZAMORA
MEDICO CIRUJANO
Juan Vázquez 469 — U. T. 10
FLORENCIO VARELA

Dr. ALBERTO J. BARZI
ABOGADO
Entre Ríos 131
U. T. Mayo 2185 - CAPITAL

Doctor SANTIAGO MANDIROLA
DENTISTA
Consultas: todos los días de 15 a 20 horas.
Bm. Mitre 65 - F. Varela

LUCINDA HEREDIA
PARTERA
Bm. Mitre 258 - U. T. 217
Florencio Varela

JOSE P. NOCELONI
CONSTRUCTOR DE OBRAS
Planos - Proyectos - Presupuestos
España 259 U. T. 123
Florencio Varela

JUAN P. PAGANI
TRAMITES GENERALES
En repeticiones de gobierno, bancarias y particulares de — la ciudad de La Plata. — Diligenciamiento de expedientes — operaciones de pago y cobro. —
Av. S. Martín 55 F. Varela

CONTABILIDAD — TENEDURIA DE LIBROS
POR PARTIDA DOBLE — BALANCES —
RODRIGO OJEDA
San Martín 538 - F. Varela

• Espectáculos •

CINE "PALAIS"

SABADO 25 Y DOMINGO 26 DEL CORRIENTE
—MADRE— con Bárbara Stanwich.
—QUE SABES TU DE AMOR— una producción genial del gran productor Ernst Lubistch — con Merle Oberon y Melbyn Douglas.

PROXIMAMENTE
—BOINA BLANCA— con Luis Aldaz.

CINE "LA PATRIOTICA"

JUEVES 23 DEL CORRIENTE (Noche solamente)
—REFUGIO INFERNAL.
—HONOR Y GLORIA— con Bette Davis.

SABADO 25 Y DOMINGO 26 DEL CORRIENTE
—MAMA GLORIA— con Olinda Bozán.
—UN MUERTO QUE HUYE— con Maurice Chevalier.

JUEVES 30 DEL CORRIENTE (Noche solamente)
—SATANAS SOBRE RUEDAS— con Dick Pullser.
—ALTA TRACION— con Henry Fonda.
DIAS SABADO 1º Y DOMINGO 2 DEL CORRIENTE
La empresa de esta Sala, asociándose a la solemnidad recordaria de esas fechas, no realizará espectáculos.

Cigarrería Británica

IMPORTADORES
480 - B. MITRE - 487
U. T. Avda. (33) 0477 y 0193

FABRICANTES
Agencia de compra en Londres: Donald G. Begg & Co. - 12 White Hall - London
Agencia de compra en N. York: C. Smith & Sons Co. Ld. - 5 th. Avenue 167 - N. Est.

REPUBLICA ARGENTINA
TABACOS:
Players No Name — Players de Luxe — Players Navy Cut — Tipo Mediano en latas grandes y chicas.

CIGARRILLOS:
Lucky Strike — Gold Flake — Ardath — Varsity — En latas de 50 cigarrillos, chatas y redondas. — Tipo virginia y Americano.

Centro Cultural Sarmiento

BIBLIOTECA PUBLICA

PUBLICACION REGULAR Y PERIODICA GUIA ILUSTRATIVA DEL LECTOR

Nº Catal.	Autor	Título de la Obra	Clasif. Bibliográfica
2609	Amarin Enrique	Visitas al cielo.	Poesías
274	Andrade Ogarrio V.	Obras poéticas.	"
4560	Aprele Bartolomé R.	El libro de los criollos.	"
5745	Ariosto Ludovico	Orlando Furioso. (En Italiano)	"
765	Arrieta Rafael A.	Estio serrano.	"
1297	Arriola Manuel M.	Voces interiores.	"
1812	Attwell de Veyga E.	Tierras malditas.	Teatro
2961	Attwell de Veyga E.	El asombro de ser.	"
3971	Azlor Clementina I.	Río abajo.	"
4960	Benavente Jacinto	Teatro.	"
570	Benavente Jacinto	Mefistófeles.	"
3898	Benavente Jacinto	El nido ajeno.	"
1438	Benavente Jacinto	La malquerida.	"
6404	Benavente Jacinto	Teatro.	"
3900	Benavente Jacinto	Intereses creados.	"
4859	Berisao Emilio	El germen disperso	"
2857	Mitre Emilio	Principales escritos y discursos del Ingeniero Emilio Mitre.	"
2539	Piñero Roberto	Discurso sobre Bartólome Mitre.	Oratoria
2810	Rawson Guillermo	Escritos y discursos.	"
3267	Rodríguez Miguel F.	De mi carpeta (Art. y discursos).	"
1575	Del Campo Estanislao	Fausto (Impresiones del gaucho Anastasio El Pollo).	Folklore
219	Fernández Juan R.	Serranía.	"
47	Franco Luis.	Coplas del Pueblo.	"
571	Aldao de Diaz Elvira.	Recuerdos de antaño.	Novelas y Cuentos
441	Aldao Martin.	Las confidencias de un expatriado.	"
4379	Alemán Mateo	Guzmán de Alfarache.	"
3815	Aliaga Sarmiento R.	Freda Malaver.	"
1123	Aliaga Sarmiento R.	Una mujer del siglo XX.	"
1905	Alio Carolina Adelia	El capitán del faro.	"
550	A. José (Fray Mocho)	Salero criollo.	"
624	A. José (Fray Mocho)	Cuentos de Fray Mocho.	"
642	A. José (Fray Mocho)	Un viaje al país de los matreseros.	"
664	Alvarez Quintero S. y J.	La madrecita.	"
6373	Alvaro Yunque	No hay Vacaciones.	"
234	Alvo Florencio E.	Una mala mujer.	"
462	Alvo Florencio E.	Las que no deben amar.	"
6237	Allain M.	El polizonte apache.	"
6236	Allain M.	Misteriosas fechorías.	"
6234	Allain M.	Horrible estratagema.	"
6233	Allain M.	El niño desaparecido.	"
6231	Allain M.	El cadáver que habla.	"
6230	Allain M.	Juve contra Fantomas.	"
4631	Allorge Henri.	El gran cataclismo.	"
6223	Amaya Florencio	Lo gloria de vivir.	"
630	Abrossetti Juan B.	Superticiones y leyendas.	"

Culto Católico

Parroquia San Juan Bautista

MISAS DE CUARTA SEMANA DE OCTUBRE

Octubre 16:

Luisa Ernestina, y Carlota Marta, hijas legítimas de don Adolfo Castaldo y de doña Hildefa Aquilano.

FIESTA DE CRISTO REY

Desde el día viernes 24 del corriente mes, hasta el 1º de noviembre inclusive, se realizarán los oficios y solemnidades religiosas en honor de Cristo Rey. Esta festividad católica, que se invoca en Acción de Gracias por la Paz del Mundo, celébrase el domingo 26 del corriente con acuerdo al siguiente programa a desarrollarse:

A las 7 horas, Misa para el personal del servicio doméstico.
A las 8 y 30 horas, Misa so-

lemne de Comunión General. Cánticos y Sermón.

A las 10 horas, Misa para niños y niñas.

A las 20 horas, Santo Rosario y Novena de Animas, y a continuación, procesión con antorchas por la Avda. San Martín, la que finalizará frente a la Iglesia Parroquial, en donde hará uso de la palabra el Presidente del Círculo de Jóvenes de A. C., Jorge L. Dessy, finalizando el acto con palabras alusivas del Cura Párroco, Dr. Luis Vásquez.

Del día 24 del cte. hasta el 1º de noviembre, se celebrará a las 20 horas, la Novena en Sufragio de Animas con Sermón.

Se Vende - Campo Barragan



DOS FRACCIONES QUE TOTALIZAN 143 Hects.

Tratar e informes:

Quinta "San Rudecindo" — Bosques - F. C. S.

U. T. 20 Berazategui.

En la Plata: Alberto J.

Ramos. Escritorios: calle 48 Nº 898.

"LA AVENIDA"

PANADERIA Y CONFITERIA de ANTONIO YAQUEIRO
Facturas y masas secas elaboradas en la casa — Pan y Galleta de calidad. — Caramelos, Confites, Bombones, etc.
Avda. SAN MARTIN, esq. VELEZ SANSFIELD U. T. 227 - Florencio Varela
En la Panadería que instaló en este pueblo don Carlos Pagani.

CASA ESCOBAR Hnos.

COCHERIA
SEPELIOS Y CASAMIENTOS
La magnitud de nuestros servicios permite contemplar razones de precio, calidad y presentación, en forma tal, que, quien los solicite pueda establecer diferencias.
Nuestro representante en F. Varela:
DOMINGO G. CONTRERAS
Juan Vásquez 273 U. T. 129 - F. Varela
Casa matriz en Quilmes Sucursal Bernal:
N. E. VIDELA 372 SAN MARTIN 464
U. T. 1 - Quilmes U. T. 6 - Bernal

ANTEOJOS

ARREGLOS. — CAMBIOS DE PATILLAS. — CRISTALES. — ARMAZONES.
Hágalo efectuar en la
FARMACIA BOCCUZZI
de J. ANTONIO GONZALEZ
ANTONIO F. GONZALEZ
Químico - Farmacéutico
ESPANA 102 U. T. 50 - F. VARELA

CALZADOS

"MAYUYO" DE ALTA CALIDAD

MONTEAGUDO 200 — U. T. 36 - F. VARELA

"EL PORVENIR"

ALMACEN DE COMESTIBLES Y BEBIDAS
Especialidad en Aceites, Vinos, Conservas y Licores finos
Extranjeros y del País
DOMINGO GARCIA
REPARTO A DOMICILIO
MITRE 198 esq. ALBERDI F. VARELA, F. C. S.

CARPINTERIA MECANICA

DE MARTIN SPINARDI
MUEBLES — PUERTAS — VENTANAS — CARROCERIAS — INSTALACIONES, etc.
VAZQUEZ Y 25 DE MAYO — F. VARELA

"La Esperanza" ★

PANADERIA Y PASTERIA de HIPOLITO LABIANO
Pan de primera calidad. — Galleta de todas clases. Surtido variado en facturas frescas y masas secas.
HAGA PEDIDOS POR TELEFONO.
Avda. SARMIENTO 498 — U. T. 223 — F. VARELA

ZAPATERIA "NOGUEIRA"

Variado surtido para hombre, señora, varón y niña, en gustos de actualidad. — Botas y botines para trabajo. — Zapatillas de todas clases. — Botas de goma importadas y del país.
TRABAJOS SOBRE MEDIDAS Y TALLER DE COMPOSTURAS.
JUAN VASQUEZ 105 F. VARELA

ALMACEN Y RESTAURANT

"GIAMBRUNO"

de M. & F. VALDEZ
COMESTIBLES — EMBUTIDOS — PARRILLA CANCHA DE BOCHAS CERRADA
U. T. 58 — FLORENCIO VARELA
Camino Afirmando — KILOMETRO 19

TALLER MECANICO

GARTRES

— de —
GARUS Y TRESPAILHIE
SOLDADURA ELECTRICA Y AUTOGENA
Ajuste de motores — Especialidad en Diesel — Automóviles — Camiones — Tractores — etc.
TRABAJOS DE TORNO EN GENERAL
260 Av. SAN MARTIN 266 U. T. 115 - F. VARELA
FLORENCIO VARELA - F. C. S.

Municipalidad de Florencio Varela

Balace de Tesorería correspondiente al mes de Septiembre de 1941

INGRESOS

EGRESOS

PANADERIA ITALIANA "NUEVA"

JUAN MELZI (dueño) y Hnos.
ELABORACION MECANICA
Monteagudo, esq. San Juan

ALMACEN DE COMESTIBLES

ROBUSTIANO J. LARA
U. T. 139 - F. V. - E. Zeballos

"EL FENIX"

MARIO PIZZORNO
VIVERO DE FRUTALES
F. VARELA

"EL IDEAL"

ANGEL DEMATTEI
CAFE - BAR
Y CANCHA DE BOCHAS
Monteagudo 101 - U. T. 71
FLORENCIO VARELA

"LA COLORADA"

CAROSIA Hnos.
DESPACHO DE COMESTIBLES
Y BEBIDAS. - REPARTO
A DOMICILIO.
EXPEDIO NAFTA Y. P. F.
FLORENCIO VARELA

FERRETERIA Y PINTURERIA

Juan Francisco PAGANI
Av. San Martín, esq. Morenó

Cigarrería - Librería
Agencia de Lotería
"LA FAVORITA"
AQUI SE VENDIO LA GRAN-
DE DE LA PROVINCIA

7443

CON \$ 30.000

Monteagudo 174 - F. Varela

DEPOSITO DE FORRAJES

EUGENIO A. CALVI
Cereales - Carbón - Leña
REPARTO A DOMICILIO
B. Mitre 459 - U. T. 17
Fco. Varela

PRODUCTOS

Y. P. F.

NAFTA, KEROSENE, AGRICOL
Y ACEITES.

Agente:

PEDRO F. BERNASCHINA
U. T. 171 - B. Mitre 278
FLORENCIO VARELA

"EL PAMPERO"

CARNICERIA Y FIAMBRERIA
- de -
JUAN PITRAU
- REPARTO A DOMICILIO -
Monteagudo, esq. Alem
U. T. 238 - F. VARELA
En "La Capilla":
Camino general a Brandsen

Saldo del mes de Agosto

Caja	242.21		
Caja. Cta. Especial. Acreedores Depo- sito en Garantía	150.20		
Caja. Cta. Esp. Sala de Primeros Auxi- lios	45.55		
Caja. Cta. Esp. Impuestos Fiscales	1.703.93		
Caja. Cta. Especial. Publicación de Edictos	15.00	2.156.89	
Bco. Pcia. Suc. Lomas de Zamora, Cta. Cte.	26.123.50		
Bco. Pcia. Suc. Lomas de Zamora, Cta. Cte. Sala de Primeros Auxi- lios	461.59		
Bco. Pcia. Suc. Quilmes, Cta. Cte.	760.96	27.346.05	
Bco. Pcia. Suc. Quilmes. Depósito en Custodia	5.150.00		
Bco. Pcia. Suc. Lomas de Zamora, Cta. Cte. Dep. en Garantía	2.638.29	7.788.29	37.271.23

INGRESOS ORDINARIOS

Patentes de Rodados	31.50		
Impuestos Varios	406.50		
Pesas y Medidas	15.00		
Abasto y Derecho de Matanza	760.96		
Multas	126.00		
Cementerio	593.00		
Edificación Cercos y Veredas	183.82		
Delineaciones y Niveles	10.00		
Guías de Campaña	48.00		
Alumbrado	2,040.66		
Limpieza	522.70		
Censo Ganadero Permanente	32.61		
Impuestos Atrasados	548.92	5.319.67	

INGRESOS ESPECIALES

Acreedores por Depósito en Garantía	333.20		
Impuestos Fiscales 30%	93.81	427.01	5,746.68

ROGELIO BALADO
Secretario

CARLOS L. BARDI
Tesorero

LUIS E. CALLEGARI
Contador

EDGARDO R. BONNET
Comisionado

Noticias de Estanislao S. Zeballos

Oratorio Festivo Salesiano Santo Tomás de Aquino

Como todos los segundos do-
mingos de cada mes, se realizó
el 12 del corriente, en el orato-
rio Festivo salesiano, "Santo
Tomás de Aquino", una misa de
comunidad general, oficiándose
luego un responso en homena-
je a las víctimas del trágico ac-
cidente ocurrido en Mar del
Plata y que tanto afecta a nues-
tra marina de guerra, cuyo ofi-
cio estuvo a cargo del Capellán
de dicho Oratorio R. P. Honorio
Gildemberg.

Festividad de Cristo Rey

La Mesa Directiva del Cen-
tro de señoritas Catequistas,
invita al vecindario en general,
a la misa que el día 26 del co-
rriente, a las 8:30 horas, se ofi-
ciará en dicho Oratorio, con mo-
tivo del día de Cristo Rey, a
cuyo acto asistirán los explora-
dores del Colegio de La Guar-
dia de Bernal.

Conferencia

A las 15 horas, del mismo
día, el Padre Sincero Lombardi,
pronunciará una conferencia,
sobre la obra de Don Bosco.

Sociedad de Fomento "Villa General Manuel Caraballo"

Matinée Danzante

El próximo día 26 de Octubre
la entidad del epígrafe efectua-
rá una reunión de carácter dan-
zante que no dudamos ha de al-
canzar el brillo de todas las an-
teriores. Dará comienzo a las
16 para finalizar a las 22 horas,
siendo gratis para sus asociados
e invitados.

Renovación de autoridades

La Comisión Directiva de con-
formidad con las disposiciones
estatutarias ha citado para el
día 9 de Noviembre a Asamblea,
General Ordinaria, la que debe-
rá tratar la renovación de la
Comisión Directiva.

Primer Aniversario

El día 16 de Noviembre, y en
ocasión de cumplirse el primer
aniversario de la fundación de
la Sociedad, se ha dispuesto la
organización de una comida,
festejando tan feliz aconteci-
miento.

Al festejar su primer año de
vida, pueden sentirse orgullosas
las directivas de esta insti-
tución vecinal, que, en tan poco
tiempo ha logrado colocarse en
un plano de entidad respetable,
alcanzando aspiraciones que a
otras cuántas muchos años de
esfuerzos y preocupaciones
constantes.

EGRESOS ORDINARIOS

Inc. I 1º Concejo Deliberante	200.00		
" II 1º Intendencia	1.280.00		
" II 2º Intendencia	524.99		
" II 3º Intendencia	1.342.15		
" III 1º Inspección	380.00		
" IV 1º Obras Públicas	280.00		
" IV 2º Obras Públicas	150.00		
" IV 3º Obras Públicas	163.30		
" IV 4º Obras Públicas	1.193.48		
" V 1º Alumbrado y Limp.	3.001.14		
" V 2º Alumbr. y Limpieza	276.73		
" V 3º Alumbrado y Limp.	340.00		
" V 4º Alumbrado y Limp.	15.00		
" VI 1º Pza., J. y C. Públic.	370.00		
" VI 2º Pza., J. y C. Públic.	180.00		
" VII 1º Combustibles y Tab.	191.80		
" VII 2º Combustibles y Tab.	32.05		
" IX 1º Ofic. Tec. y Catastro	160.00		
" IX 2º Ofic. Tec. y Catastro	170.00		
" XI 1º Asuntos Legales	170.00		
" XI 3º Asuntos Legales	80.00		
" XII 1º Insp. Vet. y Matad.	360.00		
" XIII 2º (A) Asist. Social	250.00		
" XIII 2º (B) Asist. Social	150.00		
" XIII 2º (C) Asist. Social	70.00		
" XIII 2º (D) Asist. Social	150.00		
" XV 1º Cementerio	150.00		
" XV 2º Cementerio	60.00		
" XVII 1º Eventuales	164.24	11.842.88	

EGRESOS ESPECIALES

Sala de Primeros Auxilios	382.56		
Impuestos Fiscales 30%	493.00	875.56	12.715.44

SALDO QUE PASA AL MES DE OCTUBRE:

Caja	752.22		
Caja. Cta. Esp. Acreedores por De- pósito en Garantía	130.20		
Caja. Cta. Esp. Imp. Fiscales 30%	1.304.74		
Publicación de Edictos	15.00	2.202.16	

Bco. Pcia. Suc. Lomas de Zamora, Cta. Cte.	19.090.28		
Bco. Pcia. Suc. Lomas de Zamora, Cta. Cte. Sala de Primeros Auxilios	124.58		
Bco. Pcia. Suc. Quilmes. Cta. Cte.	760.96	19.975.82	

Bco. Pcia. Suc. Quilmes. Depósito en Custodia	5.150.00		
Bco. Pcia. Suc. Lomas de Zamora, Cta. Cte. Depósito en Garantía	2.971.49	8.121.49	30.299.47

43.017.91

43.017.91

No somos nuevos en el ramo

LA PORTEÑA

Es símbolo de garantía de un comercio viejo, que recién
ahora, después de cimentado, abre sus puertas al público

Mueblería "La Porteña"

de B. Kolomietz

en MITRE 669

entre ALEM y GARIBALDI - U. T. 807 - QUILMES

Y llenará cumplidamente su misión de vender muebles de
calidad, respaldados en ese viejo prestigio, sin descuidar
por ello los distintos ramos a que se ha dedicado.

No se comprometa, visítenos antes de comprar.

Luego de hacerlo, no se arrepentirá y será nuestro cliente.
Tenemos todo lo que necesite para su hogar, con CALI-
DAD Y MEDIANTE un COMODO y LIBERAL CREDITO.
Su visita o consulta sobre presupuesto, no le significará
ningún compromiso. Además, le evitaremos la molestia
del traslado si llama a nuestra casa, donde disponemos de
un automóvil a su entera disposición.

Municipalidad de Florencio Varela

BALANCE DE COMPROBACION Y SALDOS AL 30 DE SEPTIEMBRE DE 1941

Fº	CUENTAS	SUMAS		SALDOS	
		DEBE	HABER	DEBE	HABER
1.	CALCULO DE RECURSOS				
2.	Superávit Calculado del Ejercicio 1939	5.150.—	167.700.—		
3.	Patentes de Automotores (Ley 4490)	27.000.—	5.150.—		
8.	Patentes de Rodados	50.000.—	40.978.55	21.850.—	162.550.—
11.	Patentes Varias	10.000.—	11.848.50	9.021.45	
17.	Impuestos Varios	150.—	255.—		1.848.50
22.	Pesas y Medidas	9.000.—	6.227.95		105.—
28.	Abasto y Derecho de Matanza	1.000.—	1.155.—	2.772.05	
31.	Multas	8.500.—	6.113.67		155.—
34.	Cementerio	200.—	788.50	2.386.33	
36.	Edificación, Cercos y Veredas	5.000.—	7.678.—		598.50
38.	Delineaciones y Niveles	1.500.—	1.384.67		2.678.—
43.	Guías de Campaña	100.—	75.—	115.33	
46.	Impuestos Fiscales 15%	500.—	40.—		25.—
51.	Alumbrado	4.000.—	2.015.54		96.—
57.	Limpieza	28.000.—	21.013.97	1.984.46	
60.	Eventuales	7.500.—	5.255.85	6.986.03	
62.	Censo Ganadero Permanente	100.—	90.—	2.244.15	
65.	Impuestos Atrasados	150.—	171.99		90.—
101.	PRESUPUESTO DE GASTOS	15.000.—	8.849.97	6.150.03	21.99
102.	Inciso I Item. 1º H. Conc. Deliberante	167.700.—	5.150.—	162.550.—	
103.	" " " 2º H. Conc. Deliberante	1.740.—	2.340.—		
104.	" " " 1º Intendencia	100.—	100.—		600.—
108.	" " " 2º Intendencia	11.400.—	15.240.—		3.840.—
109.	" " " 3º Intendencia	5.202.99	7.302.—		2.099.01
112.	" " " 4º Inspección	1.599.—	5.700.—		4.101.—
113.	" " " 1º Obras Públicas	3.420.—	4.560.—		1.140.—
114.	" " " 2º Obras Públicas	2.520.—	3.360.—		840.—
117.	" " " 3º Obras Públicas	6.736.35	10.000.—		3.263.65
118.	" " " 4º Obras Públicas	1.417.80	2.000.—		582.20
119.	" " " 5º Obras Públicas	3.580.44	4.774.—		1.193.56
120.	" " " 6º Obras Públicas		3.200.—		3.200.—
121.	" " " 1º Alumb. y Limpieza	8.897.15	16.827.45		7.930.30
123.	" " " 2º Alumb. y Limpieza	24.280.35	36.283.10		12.002.75
124.	" " " 3º Alumb. y Limpieza	1.491.09	2.200.—		708.91
126.	" " " 4º Alumb. y Limpieza	3.060.—	4.080.—		1.020.—
127.	" " " 1º Pzas., J. y C. Públ.	88.—	1.000.—		912.—
129.	" " " 2º Pzas., J. y C. Públ.	3.689.30	4.800.—	1.110.70	
131.	" " " 3º Pzas., J. y C. Públ.	1.620.—	2.160.—		540.—
132.	" " " 4º Pzas., J. y C. Públ.	5.173.40	5.397.15		223.75
134.	" " " 1º Comb. y Tabillas	1.621.10	2.000.—		378.90
135.	" " " 2º Comb. y Tabillas	237.35	300.—		62.65
136.	" " " 1º Fiestas Públicas	1.207.25	1.500.—		292.75
137.	" " " 2º Fiestas Públicas	300.—	300.—		
138.	" " " 1º Ofic. Téc. y Catastro	1.440.—	1.920.—		480.—
139.	" " " 2º Ofic. Téc. y Catastro	1.530.—	2.040.—		510.—
140.	" " " 3º Ofic. Téc. y Catastro	425.—	500.—		75.—
141.	" " " 4º Ofic. Téc. y Catastro		200.—		200.—
142.	" " " Uº Deuda Atrasada	5.306.68	5.306.68		
143.	" " " 1º Asuntos Legales	1.520.—	2.040.—		510.—
144.	" " " 2º Asuntos Legales	660.—	660.—		
145.	" " " 3º Asuntos Legales	720.—	960.—		240.—
146.	" " " 4º Asuntos Legales	1.000.—	1.000.—		
147.	" " " 5º Asuntos Legales	1.500.—	1.500.—		
148.	" " " 1º Insp. Vet. y Matad.	3.240.—	4.320.—		1.080.—
149.	" " " 2º Insp. Vet. y Matad.	133.30	300.—		166.70
150.	" " " 1º Asist. Social		1.000.—		1.000.—
151.	" " " 2º (A) Asist. Social	2.000.—	3.000.—		1.000.—
152.	" " " 2º (B) Asist. Social	1.350.—	1.800.—		450.—
153.	" " " 2º (C) Asist. Social	1.190.—	2.100.—		910.—
154.	" " " 2º (D) Asist. Social	1.350.—	1.800.—		450.—
155.	" " " 2º (E) Asist. Social	2.093.80	3.480.—		1.386.20
157.	" " " 3º Asist. Social	135.—	400.—		265.—
158.	" " " Uº Depósito en Custodia	5.150.—	5.150.—		
159.	" " " 1º Cementerio	1.350.—	1.800.—		450.—
160.	" " " 2º Cementerio	564.40	1.000.—		435.60
161.	" " " 1º Subvenciones		800.—		
162.	" " " 2º Subvenciones	300.—	300.—		
163.	" " " 3º Subvenciones	300.—	300.—		
164.	" " " 4º Subvenciones	1.000.—	1.000.—		
165.	" " " 5º Subvenciones	500.—	500.—		
166.	" " " 6º Subvenciones	200.—	200.—		
167.	" " " Uº Eventuales	1.158.44	1.581.87		423.43
201.	CAJA	145.036.93	142.834.77	2.202.16	
202.	Bco. Peía. Suc. Lomas de Zamora. Cta. Cte.	73.580.31	54.490.03	19.090.28	
203.	Bco. Peía. Suc. Lomas de Zamora. Cta. Sala de Primeros Auxilios	2.814.69	2.690.11	124.58	
204.	Bco. Peía. Suc. L. de Zamora. Dep. en Garantía	2.971.49		2.971.49	
205.	Bco. Peía. Suc. Quilmes. Cta. Corriente	760.96		760.96	
206.	Banco Provincia. Sucursal Quilmes. Depósito en Custodia	5.150.—		5.150.—	
207.	Propiedades	173.811.19		173.811.19	
208.	Impuestos Atrasados	130.341.94	7.106.05	123.235.89	
209.	Ord. 10/8/934 (Reintegros)	4.085.57		4.085.57	
210.	Acreedores Varios		73.335.04		73.335.04
211.	Acreedores por Depósito en Garantía		8.251.69		8.251.69
212.	Patrimonio Municipal	9.068.84	249.719.69		240.650.85
213.	Empréstito Ley Bonos de Pavimentación	68.028.36		68.028.36	
214.	Superior Gobierno de la Provincia		68.028.36		68.028.36
216.	Sala de Primeros Auxilios	2.874.58	2.999.16		124.58
218.	Impuestos Fiscales 30%	1.807.—	3.111.74		1.304.74
221.	Publicación de Edictos	7.50	22.50		15.—
	SUMAS IGUALES	1.087.197.55	1.087.197.55	615.731.31	615.731.31

LUIS E. CALLEGARI
Contador

EDGARDO R. BONNET
Comisionado

ROGELIO BALADO
Secretario

CARLOS L. BARDI
Tesorero

“EL 13”

DEPOSITO DE FORRAJES EN GENERAL
de JOSE ZAPPETTINI
VENTA DE: Maíz — Trigo — Rebachillo, — Afrechillo —
Semitin — Pasto — Papas — Jabón — Mantención pica-
da — Carbón y Leña de todas clases.
REPARTO A DOMICILIO
Haga sus pedidos a:
25 DE MAYO esq. VELEZ SANSFIELD - F. VARELA

FABRICA DE SODA

— DE —
GUILLERMO y MARTIN CALVI
Agentes de la Cerveza Representantes del Vino
QUILMES y BILZ GARGANTINI
PRODUCTOS DE MARZORATI Y PONTIROLI
UNION TELEF. 125 F. VARELA

Casa Dominguez

PELUQUERIA Y SALON DE MELENAS
ONDULADOS Y PERMANENTES
JUAN VASQUEZ 265 - 67 F. VARELA

BAR Y RESTAURANT “LOS VASCOS”

— DE —
PEDRO y MIGUEL BIDART
COMEDOR RESERVADO PARA FAMILIAS
SERVICIO ESMERADO A TODA HORA
DESPACHO DE BEBIDAS — CANCHA DE BOCHAS
Frente a la estación FLORENCIO VARELA
U. T. 83 — F. VARELA

EL PLACER DE UNA BUENA MESA, ES UN BUEN
VINO!... SOBRE TODO CUANDO ESTE ES BARATO.
VINOS “RIO NEGRO” (Clarete y Blanco).
VINOS “SAN JUAN” (Blanco) y “MENDOZA” (Tinto)
Envasados y Sultos

PIDALOS A LA VINERIA DE

José Cadabon

REPARTO A DOMICILIO

VELEZ SANSFIELD esq. P. BOUREL - F. VARELA

FABRICA DE SODA Y BEBIDAS SIN ALCOHOL

JUAN ALBARELLOS
Concesionario: CERVEZA PALERMO
U. T. 117 - F. VARELA

ALMACEN “BARRIO CORTES”

— DE —
CALLEGARI Y DE HAART
Despacho de Bebidas y Comestibles. — Recepción de co-
rrespondencia para vecinos de la zona. REPARTO
A DOMICILIO.

U. T. 202 FLORENCIO VARELA

Soc. Anon. Industrial y Comercial

VDA. DE SPREADICO
SECCION FABRICACION DE
CARTUCHOS DE CAZA

U. T. 132 - F. VARELA

Almacen “MOLINERO”

DE
MOLINERO Hnos. y Cia.
MONTEAGUDO 2
U. T. 102 FLORENCIO VARELA
F. C. S.

OBRAJE EN: LUAN - TORO, F. C. O.

CASA “MARY ROSE”

Teñido y limpieza de toda clase de ropa. —
Arreglo de sombreros para caballeros —
Vainillas — Plegados — Bordados
Fantasías en Joyería y Librería

COMISIONISTA

MONTEAGUDO 136 F. VARELA

Regularice su Estomago

Sal-Mo-Dard

Tecnico en Radio

— Electricidad —
— Bobinaje en general —
BALCONE e HIJO
P. Bourrel 415 — F. Varela

CASA

Gabriel Baraz

**TIENDA — ZAPATERIA
LIBRERIA**
LA FERIA DEL PUEBLO
Gran venta de invierno en
ROPAS, CALZADOS, etc.
y artículos de librería en
general.

**COMO SIEMPRE A
PRECIOS BAJOS**
Monteagudo esq. N. Bocuzzi
Florencio Varela

Almacén

"CINCO ESQUINAS"

— de —
CARLOS OLDANI
CANCHA DE BOCHAS
NAFTA NACIONAL
U. T. 78 — F. VARELA

Librería, Juguetería y Bazar

"SAN MARTIN"

— de —
JUAN CARLOS SCROCCHI
Av. San Martín 168
FLORENCIO VARELA

CASA "COPANS"

MUEBLES — ROPA — MERCADERIA EN GENERAL.

CREDITOS
MONTEAGUDO 127
U. T. 6 — F. Varela

"EL RECREO"

— de —
ROQUE ANGAROLA
**ALMACEN — FERRETERIA —
BAZAR y Despacho de BEBIDAS**
Av. S. Martín y Humberto 1º
— REPARTO A DOMICILIO —
U. T. 115 — F. VARELA

KITZLER

— FOTOGRAFIA ARTISTICA —
Callao 369
U. T. 35 - Libertad 0855
BUENOS AIRES

JOSE MUSIZ

Consignatario:
PASTOS y CEREALES
Est. Avellaneda F. C. P. de
Buenos Aires
Escritorio: F. Varela (Estación
Monteverde) Unión Te-
lefónica (205) 232 - Varela
Avell.: U. T. 22 - 9771 y 9168

Almacén, Bazar, Ferreteria
"EL PORVENIR"
— de —
PINERO y DEVINCENZI
Villa Vatteone - F. VARELA

Noticias Sociales

**FARMACIAS
EN TURNO**

Octubre 25 y 26: DEL PUEBLO
Noviembre 1º y 2: BOCCUZZI
Noviembre 8 y 9: ITALIANA

ENLACES

—Para el día 25 de Octubre próximo está anunciado el enlace matrimonial de la señorita Elina Marcelina Beriani con el señor Angel Gregorio García. Atestiguarán el acto legal, los señores Delfo Tomás Beriani y Andrés Cappelletti. En la ceremonia religiosa actuarán en calidad de madrina y padrino respectivamente, la señora Paula Cappelletti de García y el señor Félix García.

—En la misma fecha se efectuó el enlace matrimonial de la señorita Delina Esther Rodríguez con el señor Juan Delmino Trujillo, en cuyo acto legal serán testigos los señores Alcides Orlando López y José Delorenzi.

—Con fecha 18 de Octubre último, se realizó el enlace matrimonial de la señorita Enriqueta Josefina Segagliante con el señor Miguel Giancristóforo. Actuaron como testigos en el acto civil la señora Angélica M. D. de Scrocchi y el señor Francisco Lapentta.

NACIMIENTOS

—Alberto se llama un varón nacido en el hogar de los esposos Bodega-Bodega.

—Daniel Humberto se llama un varón que alegra el hogar de los esposos Nowacki - Mandrioni.

DEFUNCIONES

—El día 13 de octubre último, falleció en esta localidad, el señor Tomás Andrés Talomo. Reciban sus familiares nuestro pésame.

—El día 14 de octubre último, se produjo en esta localidad, el fallecimiento del señor José Ferrario. Nuestro pésame.

—Ha sido muy lamentado el fallecimiento de la señora Matilde Avete de Berraymundo, ocurrido en esta localidad el día 16 de Octubre último. A sus familiares nuestras condolencias.

—El 18 de Octubre ppdo., se produjo el fallecimiento de la señora Fortunata Martínez de Magistre. Nuestro pésame.

—El día 9 de octubre último, falleció la señora Josefa Baigorria de Tarragó. Nuestro pésame.

Noticias de Montaraz

Club "Rimoldi"

La Comisión Directiva del Club "Rimoldi" ha resuelto la organización de una matinee danzante, a efectuarse el día 26 del corriente, en la sede social del mismo.

Una orquesta integrada por señoritas y de exitosa actuación en radiodifusoras porteñas amenizará la reunión, habiéndose comprometido, además, la actuación del conocido dúo cómico, Hnos. Cipriano, con el propósito de no escatimar esfuerzos para que la matinee preparada adquiera relieves extraordinarios.

Un servicio de Micro gratis facilitará el acceso al local. Des-

de La Colorada saldrán a las 17.20, haciéndolo diez minutos más tarde desde Florencia Varela.

Se ha fijado una entrada de \$ 2.00 para invitados; \$ 1.00 para los socios y \$ 0.30 las damas.

LLAVERO DE AUTOMOVILISTA PERDIDO. — En la Comisaría de Policía local, se halla un llavero de automovilista que se ha encontrado extraviado en una de las calles de este pueblo, y cuyas características son las siguientes: Una llave Yale con iniciales A. N. D. Cuatro llaves similares, y dos llaves comunes.

Coronas y Palmas

— VENTA DE FLORES —
COMBE HERMANOS

Villa Santa Rosa

Florencio Varela

CASA BERNARDO MARTINO

BAZAR
FERRETERIA
RADIO
AGENCIA
MEVROLET

er de reparaciones automoto-
— Moderna
ción de engr.
— Natta.
CICLETAS
LAZQUEZ sq.
BERDI
Telf. 22
Varela



HOTEL "COLON"

CONFITERIA — BAR — RESTAURANT

JOSE P. LUCARNO

COMODIDAD PARA FAMILIAS. — SERVICIO PARA LUNCHES Y BANQUETES. — MASAS, BOMBONES, CARAMELOS, SANDWICHES, etc. PIZZA - FAINA - PASTA FROLA elaborada en la casa. Pedidos telefónicos a U. T. 42 - VARELA

Avda. SAN MARTIN, esq. J. VAZQUEZ — F. VARELA

FARMACIA Y DROGUERIA "DEL PUEBLO"

— DE —
JUAN ATILIO CASCARDO
Químico Farmacéutico

SERVICIO NOCTURNO PERMANENTE
ANALISIS
HUMBERTO 1º esquina MONTEAGUDO
FLORENCIO VARELA — U. T. 7

Casa Scrocchi

COCHERIA

SEPELIOS, CASAMIENTOS. — ELEMENTOS MODERNOS. — ESTA CASA NO TIENE INTERMEDIARIOS, ES ATENDIDA DIRECTAMENTE POR SUS DUEÑOS. — LOS MEJORES SERVICIOS AL MAS BAJO PRECIO.

U. T. 39 — FLORENCIO VARELA

Sucursal en Quilmes:
C. PELLEGRINI 311 — U. T. 1347 — Quilmes

Corralón de Maderas y materiales de construcción

— DE —

ABEL Y HECTOR LOPEZ

DEPOSITO DE FORRAJES

- PINTURERIA
- FERRETERIA Y
- ELECTRICIDAD

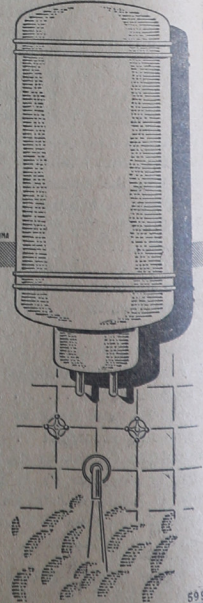
Reparto a Domicilio

Ventas por Mayor y menor

La cocina "ISTILART" Es la joya del hogar.

Avenida SAN MARTIN esquina VELEZ SANSFIELD
U. T. 155 - F. VARELA

PARA EL ASEO PERSONAL...



... y para los diversos usos domésticos, Ud. tendrá en cualquier momento agua caliente a su disposición, con sólo abrir la canilla del TANQUE ELECTRICO. Este es el medio de calentamiento de agua más cómodo, económico y seguro.

Adquiera su TANQUE ELECTRICO en nuestras Exposiciones, en cómodos cuotas mensuales.



Cia. DE ELECTRICIDAD DE LA PROVINCIA DE Bs. AIRES Ltda.

Calle VELEZ SARFIELD Nº 37. — U. T. 33 - F. Varela